

AUXILIARY AIDS PLAN

Revised 2022

HPS, HELPING PEOPLE SUCCEED, INC AUXILIARY AIDS PLAN

Table of Contents

I.	AUXILIARY AIDS PLAN GUIDELINES	3
	1. Purpose	
	2. Single Point of Content	_3
	3. Scope	
	4. References	
	5. Policy	
	6. Procedures	4
II.	AUXILIARY AIDS FOR SENSORY IMPAIRMENT	6
III.	LIMITED ENGLISH PROFICIENCY	6
IV.	TRAINING	6
\mathbf{V} .	ACCESSIBILITY	
VI.	DEFINITIONS	8
VII.	DISSEMINATION	11
VIII.	REVISIONS	11
IX.	MONITORING	11
X.	HEALTHY FAMILIES & BEHAVIORAL CHILDRENS MENTAL	
	HEALTH PROGRAM REQUIREMENTS	
XI.	GRIEVANCE PROCEDURE	16
XII.	CONTACTS & INSTRUCTIONAL ATTACHMENTS	
	How the Relay Works	19
	Types of Florida Relay Calls	20
	Assistive Listening Devices	
	Directory of Agencies and Organizations	
	Language Line Services	
	Video Remote Interpreting	
XIII.	Acknowledgment	36

I. AUXILIARY AIDS PLAN—Guidelines

- **Purpose:** This plan provides HPS Helping People Succeed, Inc. (HPS) with guidelines as follows:
 - a. All qualified applicants for employment with impaired sensory, manual or speaking skills, have equal opportunity to employment in our organization. All participants with impaired sensory, manual or speaking skills have equal opportunity to use and benefit from the programs and services administered by HPS.
 - **b.** Qualified persons, due to their limited ability to speak, read, write, or otherwise understand English language, are not excluded from or denied equal access to the services and programs administered by the organization. All applicants for employment must meet qualifications of the position to allow for communicating with the participants in the program.
 - c. Reasonable accommodation(s) as needed are made available to the above applicants/employees to ensure they are not denied the opportunity to work at HPS. Reasonable accommodation(s) as needed are made available to the above participants to ensure that they are not denied full participation in the programs and services of the department.
 - **d.** Services and Accommodation(s) will be provided to our participants at no cost to the participant for auxiliary aids provided.
- 2. Single Point of Contact (SPOC): For the purpose of tracking and reporting the use of auxiliary aids to participants, employees, and applicants Health and Human Services (HHS) requires agencies to have a SPOC. Helping People Succeed's Agency designated SPOC is Kelly Cuevas, Human Resources Manager.

For the purpose of ensuring that all HHS Auxiliary Aids Plan Reports are submitted on or before the deadline, the Human Resource Manager will enter the dates each month that the HHS Auxiliary Aids Plan Report is sent. If deficiencies are found in any area, corrective actions will be taken including, but are not limited to, retraining staff, programmatic system review, or other actions as appropriate.

The SPOC for Healthy Families staff is the Healthy Families Program Director. The SPOC for Behavioral Health Services Department is the Clinical Director. The SPOC for the Successful Futures Division is the Program Manager of that division. The SPOC for the agency as well as the SPOC for each program will have their job description reviewed to ensure it includes all SPOC responsibilities and the SPOC's signature to indicate understanding of those responsibilities.

The use of auxiliary aids for participants must be reported to the SPOC of each department every month. HPS has many departments serving a diverse population. It is still the responsibility of the individual department's VP and/or program manager to coordinate and ensure auxiliary aids are provided to the people we serve; however, the SPOC must also be contacted regarding the need for and use of auxiliary aids.

Agency SPOC Contact information:

Kelly Cuevas, Human Resources Manager 1601 NE Braille Place Jensen Beach, FL 34957

Phone: 772.320.0880 e-mail: kcuevas@hpsfl.org

3. Scope: The policies and procedures described in this plan apply to the entire organization with reference to employees or potential employees of HPS. These policies and procedures apply to all Divisions/departments of HPS who provide direct services to participants or potential participants with impaired sensory (hearing and vision), manual or speaking skills, and those with limited proficiency in English.

4. References:

- **a.** Title VI of the Civil Rights Act of 1964, as amended, 42 United States Code (USC) 2000d et seq; 45 Code of Federal Regulations (C.F.R.), Part 80.
- **b.** Section 504, Title V of the Rehabilitation Act of 1973, as amended, 230 USC 1681 et seq; 45 C.F.R., Part 80, 84 and 28 C.F.R. Part 41 of the Civil Rights Restoration Act of 1987.
- **c.** Section 508 of the Rehabilitation Act of 1973, as amended.
- **d.** The Omnibus Budget Reconciliation Act of 1981, as amended, 42 USC 9849 and Civil Rights Restoration Act of 1987, Public Law 100-259.
- **e.** The Americans with Disabilities Act of 1990, Title I and II as amended.
- **f.** CFOP 60-16, Civil Rights, Methods of Administration: Equal Opportunity in Service Delivery.
- **g.** CFOP 60-10, Americans with Disabilities Act (ADA) Accommodation Procedures for Applicants/Employees/General Public.
- h. U.S. Department of Health and Human Services (HHS), Office of Civil Rights, Policy Guidance Title VI Prohibition Against National Origin Discrimination as It Affects Persons with Limited-English Proficiency, Executive Order 13166.
- i. Section 110.201(3), Florida Statutes (F.S.), requires each state agency to comply with all federal regulations necessary to receive federal funds.
- 5. Policy: HPS will provide to all applicants for employment and/or employees with impaired sensory, manual or speaking skills and those persons with limited proficiency in English language reasonable accommodation provided the employee/applicant meets all other qualifications of employment to perform the essential functions of a job. HPS and its contracted providers of participant services will provide to all persons with impaired sensory, manual or speaking skills, and those persons with limited proficiency in English language, appropriate assistance that are necessary to afford such person's equal opportunity to access and benefit from the services and programs administered by HPS.
- **6. Procedures:** The following procedures are to be followed by HPS employees providing auxiliary aids.

- **a.** Qualified applicants for employment are responsible for making needs known to hiring supervisor or HR. The hiring supervisor shall coordinate securing applicable auxiliary aids to allow the qualified applicant equal opportunity to employment at HPS.
 - Participant needs are assessed through consulting with the participant/potential participant concerning his/her preferred communication mode, and if applicable, with the assigned caseworker, counselor, parent or other family member, guardian or other representative. (NOTE: Hearing impaired participants or those participants with limited proficiency in English language have a right to a qualified interpreter. The use of family or friends as interpreters is highly discouraged except in an emergency, as it could result in a breach of confidentiality or reluctance on the part of beneficiaries to reveal personal information critical to their situations to family and friends).
- **b.** It is the responsibility of all Supervisors to coordinate with HR to ensure that appropriate auxiliary aids are provided for applicants/employees if reasonable accommodation is needed. It is the responsibility of supervisors and the VP of each department to secure such aids for the participants in his/her programs. When obtaining auxiliary aids, every effort should be made to utilize the Department's current resources. However, if auxiliary aid need be obtained from outside the department, payment will be made from the appropriate operating budget. HR is the Single Point of Contact (SPOC) regarding the need for and use of auxiliary aids and must be contacted when the need for auxiliary aids has been provided.
- c. It is the responsibility of the VP of each department and the department supervisors to train his/her staff on how auxiliary aids and reasonable accommodation apply to the participants he/she serves and keep contact roster of auxiliary aids providers in our area (i.e. interpreters, deaf & hard of hearing aids providers, blind services) current for his/her department.
- **d.** Certain auxiliary aids are not always readily available, particularly in rural areas. This problem is compounded when advance notice cannot be anticipated. To help alleviate this problem, HPS will have staff available to provide or coordinate assistance. The staff are either reasonably skilled in the auxiliary assistance needed (i.e. bilingual) or are knowledgeable of the existing resources available in the area, including qualified interpreters from the Deaf Services Centers. Auxiliary aids shall be provided in a time frame that will not unreasonably delay, impede or deny services to applicants or participants.
- **e.** During initial assessment or interviews, applicants and participants must be informed of the available auxiliary aids, and that the agency will provide these services at no cost to them. The applicants/participant's wishes and needs for auxiliary aids should be taken into consideration before deciding on the appropriate auxiliary aids.

II. AUXILIARY AIDS FOR SENSORY IMPAIRMENT

Auxiliary Aids for participants, employees, and applicants for employment with sensory impairment may include:

- Amplified Telephones and other Assisted Listening Devices and Systems
- TDD/TTY Text telephone used like a typewriter that can be used by people who are deaf, hard of hearing or speech impaired.
- Florida Relay Service (FRS) A service offered to all persons in the state which enables a hearing person to communicate with a person who is hearing or speech impaired through a specially trained operator called a communications assistant
- Braille, Large Print, Audio-Tapes and Computer Disks
- Qualified/Certified sign interpreters, Note takers, and Readers

III. LIMITED ENGLISH PROFICIENCY

Assistance for persons with limited proficiency in English may include:

- Hiring bilingual staff
- Hiring staff interpreters
- Using volunteer staff interpreters
- Arranging volunteer community interpreters
- Contracting outside interpreter-services
- Telephone interpreter services such as the AT&T Language Line
 - a. All qualified employee and applicants for employment, are entitled to equal opportunity to apply for a position or promotion at HPS. Qualified participants and potential participants are entitled to equal opportunity to use and benefit from the programs and services of HPS. This includes reasonable accommodations to ensure that programs and service of the organization are equally accessible to and equally effective for otherwise qualified persons who have hearing, vision or mobility impairments, or who are limited in their ability to speak, write, read or otherwise understand English.
 - **b.** Auxiliary Aids will be available for use by participants, potential participants, employees, and applicants with impaired sensory, manual or speaking skills, or limited English proficiency in each phase of the service delivery or employment process when the lack of such aids may in effect deny or delay service accessibility, hinder service effectiveness or deny persons with disabilities reasonable accommodations to ensure nondiscrimination and equal opportunity. Sufficient time for HPS to secure such aids to be used must be provided.
- **IV. TRAINING:** HPS trains all staff on Auxiliary Aids within the first 60 days of new hire enrollment and on an annual basis that includes the various communication options available for auxiliary aids; how to access and utilize these aids; and the responsibility of HPS to provide reasonable accommodation to ensure programs and services of HPS are equally accessible to and effective for all applicants and participants. The management staff and HR are responsible for arranging training material for staff.

V.

Required training will include the following:

- Employees will read this Auxiliary Aids plan, sign & return the acknowledgment to Human Resources within 60 days of enrollment.
- Department heads will include Auxiliary Aids training in their pre-service training to ensure their staff understands the department specific procedures and contacts.

All employees will complete the on-line training within 60 days of the new hire enrollment period and annually thereafter, through the Florida Department of Children & Families (DCF) using the following link:

ACCESS Civil Rights Training:

and the Service Delivery to the Deaf & Hard of Hearing training. http://www.dcf.state.fl.us/general-information/dcf-training/
Employees must print certificates and sign the Attestation Form as proof the training was completed and return the certificates, Attestation Form and the Auxiliary Aids Plan acknowledgment to Human Resources for employee's personnel file. Additionally, the Behavioral Services Department will complete Protecting the Civil Rights of Our Clients Training at New Hire Enrollment and on an annual basis.

VI. ACCESSIBILITY

The following procedures are to be followed by employees and contracted services providers to ensure accessibility of programs and services to Customers or Companions with disabilities or who are Limited English Proficient:

- **a.** Assess participant needs by consulting with the participant regarding his or her preferred communication method, and if applicable, with assigned caseworkers, counselors, parents, family members, guardians or other representatives.
 - 1. For Customers who are deaf or hard-of-hearing, staff are required to determine, prior to providing services, the method of communication that the participant feels most comfortable with, and record this information in the participant's file, utilizing the Customer/Companion Communication Assessment and Auxiliary Aid/Service Record form
 - 2. For Customers who are Limited English Proficient (LEP), staff shall identify, at first contact, the preferred language including dialect of each participant, and record this information in the participant's file, utilizing the Customer/Companion Communication Assessment and Auxiliary Aid/Service Record form.
- **b.** The communication options for persons who are deaf or hard-of-hearing may include but not be limited to the Florida Relay Service, TDDs (Telecommunication Devices for the Deaf), FAX (Telephone Facsimile Transmittal), phone amplifiers, qualified/certified sign language interpreters, flash cards, lip-reading, written notes, supplementary hearing devices, charts, signs or a combination of these, as appropriate.

- **c.** The use of Auxiliary Aids equipment (Pocket Talker) is accessible onsite for those requesting a communication devise. The Pocket Talker will be inspected/tested and documented on a monthly basis by the Safety Committee of HPS. The Inspection documentation will be kept in the Safety Binder.
- **d.** The Department Head with budget approval over the unit or facility has the responsibility for approving the request and obtaining the appropriate auxiliary aid and service.
- **e.** The use of auxiliary aids, certified sign language interpreters, translators, or foreign-language interpreters will be at no cost to the Participant or Companion.
- **f.** Documentation of the participant communication assessment shall be recorded in the participant's file, utilizing the Customer/Companion Communication Assessment and Auxiliary Aid/Service Record form.
- **g.** Each deaf or hard-of-hearing Customer or Companion shall be provided a Customer Feedback form by the Single-Point-of-Contact, or designee, following their visit.

VII. DEFINITIONS

- **a.** <u>ADA/Section 504 Coordinators</u>. Any individual charged with implementing the requirements of Titles I and II of the Americans with Disabilities Act and Section 504 of the Rehabilitation Act, ensuring the provision of auxiliary aids and services for deaf or hard-of-hearing, Limited English Proficient Customers, and Customers with disabilities requiring aid essentials. Within HPS, Civil Rights Officers are designated ADA/Section 504 Coordinators.
- **b.** <u>Aid Essential Communication</u> Situation. Any circumstance in which the importance, length, and complexity of the information being conveyed is such that the exchange of information between parties should be considered as an aid essential communication situation, meaning that the requested auxiliary aid or service is always provided.
- **c.** <u>Assistive Listening Devices and Systems (ALDS)</u>. Amplification systems to improve hearing ability in large areas and in interpersonal communications systems. These systems deliver the desired signal directly to the ears or hearing aids of the listener, thus overcoming the negative effects of noise, distance and echo. Four main types are available: hardwire, loop, infrared, and FM radio.
- **d.** <u>Auxiliary Aids and Services</u>. Includes qualified interpreters or other effective methods of making aurally delivered materials available to individuals who are deaf or hard-of-hearing; qualified readers, taped texts, or other effective methods of making visually delivered materials available to individuals with visual impairments; acquisition or modification of equipment or devices; and other similar services and actions. These auxiliary aids and services will enable participants to fully benefit from and participate in HPS programs and services. See 45 C.F.R. § 84.52(d) (3); 28 C.F.R. § 35.104; and P.L.110-325, the ADA Amendments Act of 2008.
- e. Blind. See Visual Impairment.
- **f.** <u>Captioning (Closed)</u>. Refers to converting the spoken word to text displayed in the visual media (video, television, etc.) in a way that it is available only to individuals whose televisions are equipped with captioning decoders.

- **g.** <u>Captioning (Open).</u> Refers to converting the spoken word to text displayed in the visual media (videos, television, etc.) so that it is seen by everyone who watches the film (i.e., it cannot be turned off).
- **h.** <u>Captioning (Real Time).</u> The simultaneous conversion of spoken words to text, through computer-assisted transcription or court reporting, and displaying that text on a video screen. This communication service is beneficial to individuals who are deaf or hard-of-hearing that do not use sign language or for whom assistive listening devices and systems are ineffective.
- i. <u>Certified Interpreter</u>. A person who is certified by the National Registry of Interpreters for the Deaf or other national or state interpreter assessment and certification program.
- **j.** Participant, Customer, Participant. As used in this plan, this term includes anyone applying for or participating in the services provided by HPS, it's contracted services providers and their subcontractors. It includes persons making general inquiries or in any way seeking access to or receiving information from HPS, its contracted services providers and their subcontractors, either in person, in writing or via telecommunications. May also be referred to as "customer or customers".
- **k.** <u>Companion or Companions</u>. Any individual who is deaf or hard-of-hearing and is one of the following: (a) a person whom the Customer indicates should communicate with HPS staff about the Customer, such as a person who participates in any treatment decision, a person who plays a role in communicating the Customer's needs, condition, history, or symptoms to HPS staff, or a person who helps the Customer act on the information, advice, or instructions provided by HPS staff; (b) a person legally authorized to make healthcare or legal decisions on behalf of the Customer; or (c) such other person with whom the HPS staff would ordinarily and regularly communicate about the Customer.
- **l.** <u>Customer or Customers</u>. Any individual who is seeking or receiving services from HPS. May also be referred to as "participant or participants".
- **m.** <u>Deaf.</u> A term used to describe a person having a permanent hearing loss and being unable to discriminate speech sounds in verbal communication, with or without the assistance of amplification devices.
- **n.** <u>Disability</u>. A medically diagnosed condition that substantially limits a major life activity, such as caring for one's self, performing manual tasks, walking, seeing, hearing, speaking, breathing, learning, lifting, sleeping, and working.
- **o.** <u>Discrimination</u>. The failure to treat persons equally because of their race, sex, color, age, religion, national origin, political beliefs, or disability.
- **p.** <u>Dual Sensory Impairment</u>. A term used to describe a person having both a visual impairment and a hearing impairment. The term includes all ranges of loss, which would necessitate the use of auxiliary aids and services for communication.
- **q.** Employee. All persons working for HPS.
- **r.** Florida Relay Service (FRS). A service offered to all persons in the state that enables a hearing person to communicate with a person who is hearing or speech impaired and must use a TDD/TTY, through a specially trained operator called a communications assistant.
- **s.** <u>Hard-of-Hearing.</u> A term used to describe a person having a permanent hearing impairment, which is severe enough to necessitate the use of auxiliary aids or services to discriminate speech sounds in verbal communication.
- **t.** <u>Hearing Impairment</u>. An all inclusive term used to describe any hearing loss. A person with a hearing impairment could be either deaf or hard-of-hearing.

u. Interpreter.

- 1. <u>Certified Deaf Interpreter (CDI)/Deaf Interpreter (DI).</u> Individuals who are certified or qualified to interpret as part of a team to facilitate communication.
- **2.** <u>Certified Interpreter</u>. A qualified interpreter who is certified by the National Registry of Interpreters for the Deaf or other national or state interpreter assessment and certification program.
- **3.** <u>Intermediate Interpreter</u>. A Certified Deaf Interpreter or Deaf Interpreter, also known as a relay or intermediary interpreter, can be used in tandem with an American Sign Language (ASL) interpreter.
- **4.** <u>Oral Interpreter</u>. Qualified oral translators have knowledge and abilities in the process of speech reading, speech production and the communication needs of speech readers.
- **5. Qualified Interpreter**. An individual who is able to interpret competently, accurately, impartially and effectively, both receptively and expressively, using any specialized terminology necessary for effective communication with a deaf or hard-of-hearing Customer or Companion.
- **6.** <u>Sign Language Interpreter</u>. A person who engages in the practice of interpreting using sign language.
- 7. <u>Tactile or Close Vision Interpreter (For Deaf-blind Individuals)</u>. An individual who accurately facilitates communication between hearing and deaf-blind individuals.
 - In addition, someone who has rudimentary familiarity with sign language or finger spelling is not a qualified sign language interpreter. Likewise, someone who is fluent in sign language but who does not possess the ability to process spoken communication into proper signs or to observe someone else signing and change their signed or finger-spelled communication into spoken words is not a qualified sign language interpreter.
- v. <u>Limited English Proficient (LEP)</u>. Individuals who do not speak English as their primary language and who have a limited ability to read, speak, write, or understand English.
- w. <u>Manual Disability Impairment</u>. A term used to describe a condition, which limits or prevents the use of a person's upper extremities (arms, hands).
- **x.** <u>Mental Disability Impairment</u>. Any mental or psychological disorders such as mental retardation, organic brain syndrome, emotional or mental illness, and specific learning disabilities.
- y. Mobility Impairment. For the purpose of this procedure, this term is used to describe a condition that substantially limits a person's upper or lower body mobility. It includes those persons who have limited use of arms, shoulders; persons who are in wheelchairs or on crutches; people of short stature; those who cannot perform certain hand movements or have difficulty controlling movement; and people with breathing difficulties or stamina limitations. It also includes person with visual impairments.
- **z.** <u>Non-Aid Essential Communication Situation</u>. Situation where HPS is provided the flexibility in its choice of an appropriate auxiliary/accessibility aid or service for deaf or hard-of-hearing participants or companions.
- **aa. Physical Disability**. A broad term, which includes physiological disorders or conditions, cosmetic disfigurement and anatomical loss. It includes orthopedic, visual, speech, and hearing impairments, cerebral palsy, epilepsy, muscular

- dystrophy, multiple sclerosis, cancer, heart disease, diabetes, HIV disease (symptomatic or asymptomatic), tuberculosis, drug addiction and alcoholism.
- **bb. Program Accessibility.** An American with Disabilities Act standard, which means a public entity's programs, services, or activities, when viewed in their entirety, must be readily accessible to and usable by individuals with disabilities. The concept of program accessibility is intended to make the contents of the program, service or activity equally available and accessible to persons with disabilities without excessive renovations of facilities. (See also: "Undue Burden".)
- **cc.** <u>Sensory Impairment</u>. This is a general term, which is used to describe impairment of vision or hearing. For the purpose of this document, it also includes impairment of speech.
- **dd.** <u>Single-Point-of-Contact</u>. Any individual charged with implementing the terms of the HHS Settlement Agreement within each HPS department and shall also mean any individual within each HPS charged with coordinating services to deaf or hard-of-hearing Customers and Companions according to their obligations under Section 504 and/or the ADA.
- **ee. Staff.** As used in this plan, defines all employees of HPS other than managers.
- **Translator.** Individuals able to interpret the meaning of a text in one language (the "source text") and the production, in another language (the "target language"), of an equivalent text (the "target text," or "translation") that communicates the same message.
- **gg.** <u>TTY/TDD</u>. TTY (Teletypewriter) or TDD (Telecommunications Device for Deaf) are devices that are used with a telephone to communicate with persons who are deaf or hard-of-hearing or who have speech impairments by typing and reading communications.
- **hh.** <u>Undue Burden</u>. This term, used in conjunction with programs and services (ADA Title II), means an unreasonably excessive financial cost or administrative inconvenience in altering building or facilities in which programs, services or activities are conducted, in order to ensure equal benefit to persons with disabilities.
- **NOTE:** Program access requirements of ADA Title II should enable individuals with disabilities to participate in and benefit from the programs, services and activities of public entities in all but the most unusual cases. Determination of undue burden can be made only by the agency head or his/her designee, after considering all resources available for use in the funding and operation of the program.
- **ii.** <u>U.S. Department of Health and Human Services (HHS)</u> Office for Civil Rights. The federal agency responsible for Departmental compliance with federal regulations including but not limited to Title VI of the Civil Rights Act of 1964, as amended, Title IX, Section 504, the Age Discrimination Act of 1978, and the Omnibus Budget Reconciliation Action of 1981, as amended.
- **jj.** <u>Visual Impairment</u>. A generic term used to describe any loss of vision.
- **VIII. DISSEMINATION:** A copy of this plan will be submitted to all staff when there are revisions and a copy is kept on the Public Drive and in Human Resources.
- **IX. REVISIONS:** This plan will be updated as needed, at a minimum annually.

X. MONITORING: The management staff of HPS and Human Resources will monitor to ensure HPS' compliance with this plan.

XI. HEALTHY FAMILIES & BEHAVIORAL CHILDREN'S MENTAL HEALTH PROGRAM REQUIREMENTS

Subject: Requirements providing Services to the Deaf and Hard of Hearing as it

relates to Healthy Families Florida and Children's Mental Health

Departments specifically.

Policy: As with all services provided by Helping People Succeed, Healthy

Families and Children's Mental Health services will be in accordance with section 504 of the Rehabilitation Act of 1973 (Section 504), the Americans with Disabilities Act of 1990 (ADA), and the Children and Families

Operating Instruction (CFOP) 60-10, Chapter 4, entitled "Auxiliary Aids

and Services for the Deaf and Hard-of-Hearing."

Procedures:

- 1. Services are to be offered to all persons determined eligible for services (according to HFF Policy 1-02) regardless of race, color, religion, national origin, sex, age, or disability. For persons who are deaf or hard of hearing, Helping People Succeed will provide, at no cost to the participant or companion, appropriate auxiliary aids to afford the participant or companion an equal opportunity to participate in and benefit from services. Auxiliary aids will be available in each phase of the service delivery process (e.g., assessment, parent group meetings, home visits, etc.).
- 2. Helping People Succeed will develop and submit an Auxiliary Aids and Service Plan that addresses each of the required areas listed on the Auxiliary Aids and Service Plan Review (Attachment 52-13A). The Auxiliary Aids and Service Plan will be updated annually according to the timeframe outlined in the contract.
- 3. Helping People Succeed shall designate a Single-Point-of-Contact to coordinate services and ensure effective communication with deaf or hard-of-hearing participants or companions in accordance with Section 504, the ADA, and CFOP 60-10, Chapter 4. The Single-Point-of Contact will coordinate activities and reports with the Ounce of Prevention Fund of Florida's Single-Point-of-Contact and the designated contract liaison for DCF for Children's Mental Health Program. (CFOP 60-10, Chapter 4 can be downloaded at http://www.myflfamilies.com/about-us/services-deaf-and-hard-hearing/policies-and-procedures.)

The Single-Point-of-Contact shall ensure that each staff member is aware of the requirements, roles and responsibilities and contact points associated with Section 504, the ADA, and CFOP 60-10, Chapter 4 compliance. Training must be provided as part of the required orientation training to all new hires prior to serving families and on an annual basis in the month of July. The Single-Point-of-Contact must also ensure that each employee attests in writing that they are familiar with the requirements of Section 504, the ADA, and CFOP 60-10, Chapter 4. Training is provided through the Internet at:

http://www.dcf.state.fl.us/general-information/dcf-training/

4. Upon receipt of the training, the Attestation of Section 504 and ADA Training must be signed by the employee and maintained in the employee's personnel file.

- 5. The Single-Point-of-Contact will ensure that the posters provided by DCF that provide information about the availability of appropriate auxiliary aids and services at no cost to the deaf and hard-of-hearing participants or companions are posted where people enter or where people may inquire about services. These posters may be found at http://www.myflfamilies.com/about-us/services-deaf-and-hard-hearing/dcf-posters. The Single-Point-of-Contacts name and contact information should also be posted with the posters.
- **6.** All staff should become familiar with auxiliary aids and services available and how to access them. (See Contact Information for Auxiliary Aids and Services)
- 7. Each program shall assess and document the deaf or hard-of-hearing participant's or companion's preferred method of communication and requested auxiliary aids/services provided on the Customer/Companion Communication Assessment and Auxiliary Aid/Service Record. The participant or companion's preference will be the determining factor in the type of auxiliary aid/service provided. Written documentation, with supporting justification, must also be made if any request for auxiliary aid was not honored. This documentation must be maintained in the participant file.
- **8.** If an interpreter is needed, these services can only be provided by a certified interpreter. Staff shall contact a certified interpreter from their listing of interpreter service. Prior to initiation of interpreter services, staff must verify that the interpreter is certified by seeing interpreters' certificate or checking the Registry of Interpreters for the Deaf at Verification of certification must be documented in the participant file.
- **9.** Staff will provide interpreters for participants or companions who are deaf or hard of hearing in a timely manner and in accordance with the following:
 - If it is a scheduled appointment and the participant or companion has requested auxiliary aid or services, staff must have a certified interpreter at the time of the scheduled appointment. If the interpreter fails to appear, the staff will take whatever additional actions are necessary to make a certified interpreter available to the customer or companion as soon as possible, but no later than two hours after the scheduled appointment, or as convenient to the participant or companion.
 - If it is a non-scheduled appointment, staff must provide a certified interpreter within two hours of the request, or at least by the next business day. If there is an emergency situation, an interpreter must be made available as soon as possible, but no later than two hours from the time of the request by the participant or companion. If it is a non-emergency situation, staff may offer to re-schedule an appointment (and provide an interpreter where necessary for effective communication) as convenient to the participant or companion.
 - Minor children must never be used as an interpreter.
 - Avoid using family members, neighbors, friends or untrained volunteers as interpreters as the accuracy of interpretation may be compromised or there may be ethical conflicts.
 - In the event that communication is not effective or if the nature of the communication changes significantly after the initial assessment, staff will

- re-assess which appropriate auxiliary aids and services are necessary for effective communication.
- Staffs who are unfamiliar with the auxiliary aid or service requested should contact the Lead Entity Single-Point-of-Contact or ADA/Section 504 Coordinator for assistance in locating appropriate resources to ensure effective communication with participants and companions.
- 10. If a participant or companion accepts or refuses the free aid offered, the Customer or Companion Request for Free Communication Assistance or Waiver of Free Communication Assistance form should be completed when offered and any time there is change in the communication preference. This form should be maintained in the participant file with a copy sent to the provider's Single-Point-of-Contact. Should the family refuse to sign the form, "Refused to Sign" should be written on the form and noted in the participant file.
- 11. If staff determines after conducting the communications assessment that the communication situation is not Aid Essential and does not warrant provision of the auxiliary aid or service requested by the customer or companion, they must immediately contact their agency administrator or CEO to discuss the denial of the aid or services requested. Denial determinations can only be made by the agency administrator/CEO (or designee). If it is determined that the requested aid or services will be denied, the staff must advise the person of the denial of the requested service and shall document the date and time of the denial, the name and title of the staff member who made the determination, and the basis for the determination. The staff will provide the participant (and companion, if applicable) with a copy of the denial.

Staff will record the denial of the requested auxiliary aid or service on the Customer or Companion Communication Assessment and Auxiliary Aid/Service Record and in the participant file. Notwithstanding the denial, staff shall nonetheless ensure effective communication with the participant and/or companion by providing an alternate aid or service which must be documented on the above form and in the participant file.

Some instances that may lead to denial of the requested aid or service are situations such as a participant or companion requesting an interpreter from a specific agency that costs more than one who can provide the same service from a less expensive agency; a participant or companion that insists on an interpreter of a specific gender that may not be available or a participant or companion that insists their friend or family member serve as the interpreter.

- 12. For each deaf or hard-of-hearing participant or if the participant's companion is deaf or hard-of-hearing, the communication plan on the second page of the Customer or Companion Assessment and Auxiliary Aid and Service Record must be filled out during the first home visit and any time the plan needs to be updated.
- Record must be completed at the time of assessment and Auxiliary Aid/Service Record must be completed at the time of assessment and **each time a service is provided** for participants and/or companions that are deaf or hard-of-hearing. For families that were assessed, but not enrolled, the original should be kept with the assessment and a copy sent to the provider's Single-Point-of-Contact. For families that enroll, originals must be maintained in the participant file and copies sent to the provider's Single-Point-of-Contact.

- 14. Even if no services to the deaf or hard-of-hearing were provided, the provider shall submit compliance reports online at https://fs16.formsite.com/dcfuser/form3/secure_index.html by the 5th business day of the following month. The provider will receive a verification email that must be forwarded to https://fs16.formsite.com/dcfuser/form3/secure_index.html by the 5th business day of the following month. The provider will receive a verification email that must be forwarded to https://fs16.formsite.com/dcfuser/form3/secure_index.html by the 5th business day of the following month. The provider will receive a verification email that must be forwarded to https://fs16.formsite.com/dcfuser/form3/secure_index.html by the 5th business day of the following month. The provider will receive a verification email that must be forwarded to https://fs16.formsite.com/dcfuser/form3/secure_index.html by the 5th business day of the following instances:
 - a. The participant/companion requested auxiliary aid and it was not provided
 - b. The auxiliary aid or service provided did not meet the expectations of the participant/companion or staff
 - c. The communication was not found to be effective
 - d. The requested auxiliary aid or service was denied
 - e. When requested by DCF or Health and Human Services
- 15. The provider shall distribute the DCF Customer/Companion Feedback Form to deaf and hard-of-hearing participants or companions at the time of the first serviced provided and quarterly thereafter. These forms are submitted by the participant or companion directly to DCF and are not to be maintained in the participant file. However, there must be written documentation in the participant's file that the form was provided to the participant or companion and with documentation of the date the form was provided.
- **16.** Invoices for auxiliary aids or services must be maintained in either in the participant file or in a separate file that includes all invoices for such services. If the auxiliary aid or service was provided at no cost, there must be an invoice that states services were provided at no cost.
- 17. If customers or companions are referred to other agencies and the receiving agency has been included on the signed HFF or other Limited Authorization for Exchange of Information form, the provider must ensure that the receiving agency is notified of the customer's or companion's preferred method of communication and any auxiliary aids/services needs. Communication with the referral source should be documented in the participant file with a copy to the Single-Point-of-Contact.
- **18.** Helping People Succeed's website must include language regarding services being accessible to all persons regardless of disability. Any notices regarding meetings (such as parent group meetings) must also include language regarding accessibility.
- 19. All documentation regarding services to the deaf and hard of hearing, including the Customer or Companion Assessment and Auxiliary Aid and Service Record, the Companion Request for Free Communication Assistance or Waiver of Free Communication Assistance, Monthly Summary Reports, invoices for translator services and notes regarding any special circumstances must be kept until July 2020 or for a period of seven years, whichever occurs last.
- **20.** This policy will be made available to individuals and organizations that serve persons with disabilities upon request.
- **21.** This policy will be made available in alternative formats if requested by staff or participants and companions.

XII. GRIEVANCE PROCEDURE

Purpose: To provide a formal method/procedure of redressing complaints

the complaint cannot be redressed through informal communication between participant/families and staff.

Policy: It is the policy of Helping People Succeed to treat each participant

and family/guardian fairly and equally. Each customer is given an

opportunity to discuss a dispute or difference of opinion concerning daily activities, wages, responsibilities or work

assignment with their direct supervisor. If the dispute cannot be resolved in discussion with the staff member primarily

responsible to the participant the following procedure will be

followed.

Procedures:

• Discuss complaint with the immediate supervisor of the department in which you work or are currently receiving services. If resolved, stop here; if not resolved move to next step.

- If you feel it necessary consider choosing someone to help with the process. This may be anyone you want i.e., Support Coordinator, family member, friend, other service provider, etc.
- Send written complaint to the SPOC (Agency Single Point of Contact— Kelly Cuevas, Human Resource Manager
- Recipient has five (5) business days to respond. If satisfactory resolution is achieved, stop here; if not, move to next step.
- Send written complaint through the chain of command until resolution of problem has occurred. In all cases, each person receiving the complaint has five (5) business days to resolve the issue.
- If, after following the written complaint through the chain of command a satisfactory resolution has not occurred, then the aggrieved participant/family may petition the Board of Directors for a grievance hearing. Such petition to the Board of Directors must be submitted in writing at the next regular scheduled Board Meeting.
- The board will appoint a Grievance Committee which shall convene within fifteen (15) days after the Board Meeting. The participant may be represented by anyone of his/her choosing.

The decision of the Grievance committee appointed by the Board of Directors shall be final and binding.

- *Healthy Families Florida must be notified of any participant grievances that stem from Health Families Florida program participants, but is not responsible for resolving participant grievances.
- 1. Each HFF project must have a policy on addressing participant grievances that includes the following:

- How participants/families are informed of the policy.
- The project's process for notifying Healthy Families Florida when a participant grievance is received and when the grievance has been resolved.
- The project's process for reviewing grievances.
- The project's follow-up mechanism used to address identified areas of improvement.
- That participants/families may file a grievance or complaint regarding services for persons with disabilities directly with Department of Children and Families' Office of Civil Rights or with the US Department of Health and Human Services Office for Civil Rights.

XIII. CONTACTS & INSTRUCTIONAL ATTACHMENTS Interpreter Services:

Deaf communication Specialists, Inc., 1-888-332-3266

Website: <u>www.deafcom.us</u> Deafcom will provide an interpreter for sign-language on the Treasure Coast within 30 minutes—however they prefer arrangements be made in advance. They are available 24 hours per day/7 days per week.

The following information is taken from the Department of Children and Families Statewide Auxiliary Aids and Service Plan for Persons with Disabilities and Persons with Limited English Proficiency. For the most current version of the plan, please refer to the following link:

 $\frac{http://www.dcf.state.fl.us/admin/servicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/HeadquarterstAuxiliaryAidServicedelivery/docs/Headquarte$

FLORIDA RELAY 711 TELEPHONE SERVICES:

Florida Relay is the communications link for people who are Deaf, Hard of Hearing, Deaf/Blind, or Speech Limited. Through the Florida Relay, people who use specialized telephone equipment or Speech Limited. Through the Florida Relay, people who use specialized telephone equipment can communicate with people who use standard telephone equipment.

To call Florida Relay, dial 7-1-1, or use the following toll free numbers:

- 1-800-955-8771 (TTY)
- 1-800-955-8770 (Voice)
- 1-800-955-3771 (ASCII)
- 1-877-955-8260 (VCO-Direct)
- 1-800-955-5334 (STS)
- 1-877-955-8773 (Spanish)
- 1-877-955-8707 (French Cr)

ATTACHMENT(S): All referenced forms (English, Spanish and Creole) may be found on the DCF Web-site:

https://www.myflfamilies.com/service-programs/individual-with-disability/auxiliary-aids-plan.shtml

Please refer to the referenced attachments for instructions and assistance serving participants.

- Florida Relay 711...Discover Communication Freedom-"How the Relay Works"
- "Types of Florida Relay Calls"
- "Assistive Listening Devices"
- "Directories of Agencies & Organizations" these agencies or organizations may be able to assist in ensuring accessibility for individuals with disabilities or Limited English Proficiency

Effective Date: November 1, 2002 Revised: June 17, 2022

Kelly Cuevas
Human Resources Manager
HPS Helping People Succeed, Inc.
EEO/ADA/504 Coordinator
Single Point of Contact (SPOC)
1601 NE Braille Place
Jensen, FL 34957
kcuevas@hpsfl.org
772-320-0880

HOW THE RELAY WORKS



TYPES OF FLORIDA RELAY CALLS

Thousands of Floridians depend upon Florida Relay every day to make both personal and business phone calls. Here are examples of how the specialized telephone equipment and services work.

Voice (for a hearing caller)

Standard telephone users can easily initiate calls to TTY users. The Relay operator types the hearing person's spoken words to the TTY user and reads back the typed replies.

- 1. Dial 7-1-1 for the Florida Relay Service.
- 2. You will hear, "Florida Relay operator (number), May I have the number you are calling please?"
- 3. Give the Relay operator the area code and telephone number you wish to call and any further instructions.
- 4. The Relay operator will process your call, relaying exactly what the TTY user is typing. The Relay operator will relay what you say back to the TTY user.
- 5. When you finish the conversation and are ready to hang up, don't forget to say "SK" which stands for "stop keying" (which alerts both the Relay operator and the other party that you are ready to end the conversation) then hangs up.



TIPS FOR HEARING CALLERS:

- Be sure to talk **directly** to your caller.
- **Avoid** saying "tell him" or "tell her".
- **Say** "GA" or "Go Ahead" at the end of your response.
- **Say** "Signing Off" before you hang up.

Text Telephone (TTY)

A person who is deaf, hard-of-hearing, deaf-blind, or speech-disabled uses a TTY to type his/her conversation to a Relay operator, who then reads the typed conversation to a hearing person. The Relay operator relays the hearing person's spoken words by typing them back to the TTY user.

1. Dial 7-1-1 for the Florida Relay Service.

- 2. The Relay operator will answer with "Fl Relay OPR 8234" (for Relay operator identification), "F" or "M" (for Relay operator gender) and "GA." ("GA" denotes "go ahead.")
- 3. Type in the area code and telephone number you wish to call and then type "GA."
- 4. The Relay operator will dial the number and relay the conversation to and from your TTY. Type in "GA" at the end of each message.
- 5. When you are finished with the conversation, type "SK" for "Stop Keying" then hang up



Voice Carry-Over (VCO)

Voice Carry-Over is an ideal service that enables a hard-of-hearing or deaf user to use his/her voice to speak directly to hearing person. When the hearing person speaks to back, the Relay operator serves as the "ears" and types everything that is said on a TTY or text display.

- 1. Dial the Florida Relay Service VCO number 1-800-955-8771.
- 2. The Florida Relay operator will answer "FL OPR 8234M (For relay operator identification) "F" or "M" (for Relay operator gender) GA".
- 3. Voice the area code and telephone number of the party you want to call.
- 4. The Relay operator will type the message "Voice Now" to you as your cue to start speaking. You speak directly to the hearing person. The Relay operator will not repeat what you say, but only type to you what the hearing person says. You both need to say "GA" at the end of your response.



Hearing Carry-Over (HCO)

Hearing Carry-Over (HCO) allows speech-disabled users with hearing, to listen to the person they are calling. The HCO user then types his/her conversation for the Relay operator to read to the standard telephone user.

- Dial Florida Relay 7-1-1.
- A Florida Relay operator will answer "Fl Relay OPR 8234M GA", where "8234" for relay operator identification, "F" or "M" for operator gender and "GA" denotes "go ahead."
- Type in the area code and telephone number you wish to call and then type "HCO PLEASE GA."
- The Relay operator will make the connections and voice the typed conversation to the called party.



Speech-to-Speech (STS)

Speech-to-Speech (STS) allows speech-disabled persons to voice their conversation. A specially trained Florida Relay Operator will listen and repeat the speech-disabled user's dialogue to the called party. No special telephone equipment is needed to use this service. A STS call can be made from any standard telephone.

- Dial Florida Relay STS number 1-877-955-5334.
- You will hear "Florida Relay Speech-to-Speech operator (number). May I have the number you are calling to please?"
- Voice the area code and telephone number of the party you want to call.
- The Relay operator will say "Voice Now" to you as your cue to speak directly to your party. The Relay operator will then re-voice what you have said if the called party does not understand you. There may be instances where you will be asked to repeat your message to ensure that it is conveyed correctly.
- Remember to say "Go Ahead" when you are ready for the other person to respond.



CapTel

The CapTel phone is ideal for a hard-of-hearing individual to use his/her own voice to speak directly to hearing person. When the hearing person speaks back, the Captel user can read the response on a text display. CapTel allows users to place a call in the same way they would when using a traditional phone - by dialing the number directly. The CapTel™ phone automatically connects to the Captioning Relay Service when the number is dialed. When the person answers, you hear everything that he/she says, just like a traditional phone call.

Here's how to **make a** CapTel call:

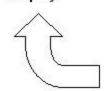
- 1. Get a special CapTel phone at no-cost from FTRI.
- 2. When dialing out, simply dial the number of the person you want to call.
- 3. Your CapTel phone will automatically connect to both the captioning service and the party you wish to reach.
- 4. A captionist transcribes everything the party says to you into written text (captions) using the very latest in voice-recognition technology.

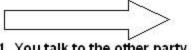
Here's how to **receive a call** using a CapTel:

- 1. The voice user calling you should first dial 1-877-243-2823 (toll free).
- 2. Once connected, the voice user then enters your area code and phone number followed by the # symbol.
- 3. Whether it's an incoming or outgoing call, everything the voice user says to you is transcribed into captions that display in an easy-to-read window on your CapTel phone



5. ...for you to read on the CapTel display.





1. You talk to the other party...



2. ...who talks back to you to hear.



Voice User

Captioning Service



3. Everything they say also goes through a Captioning Service...

4. ... who re-voices what is said to a powerful voice recognition system which transcribes the words into captions...

ASSISTIVE LISTENING DEVICES



An assistive listening device (ALD) is any type of amplification device that can help you and your customer communicate more effectively. ALDs can be used with or without hearing aids and can improve hearing in the presence of background noise, listening on the phone or to television, as well as improve hearing at a distance. The individual using one of these devices may even notice less stress and fatigue in addition to improved hearing.

The Department of Children and Families has two types of assistive listening devices available for times when they interact with customers and companions who are hard of hearing. Local community agencies may also have assistive listening devices available.

The Pocketalker is used for one-on-one communications, and the Motiva Personal FM Listening Device for group and/or large room meetings.



The Pocketalker works best for one-to-one conversation and is completely portable (about the size of a cell phone). The Pocketalker comes with an ear bud or headphones (with ear covers that are disposable). It is best used to amplify sound 10 feet or less from the listener.

How to use the Pocketalker:

- Check the Pocketalker before you meet a customer to see that it is working properly
- Insert the batteries
- Connect the ear buds or headset cord to the Pocketalker
- Once your customer has agreed to use the Pocketalker, show them how to use it .
- · Turn it on
- · Adjust the volume to the lowest setting
- · Have your customer insert the ear buds or headphones
- Have the customer slowly adjust the volume
- · Test to see if this improves their hearing
- Continue with your discussion, checking now and then to see if they can hear properly.
- Once you have completed your meeting, remove the batteries, dispose of the used ear buds or headphone covers
- Be sure to have all parts together and ready to return to the appropriate place when finished



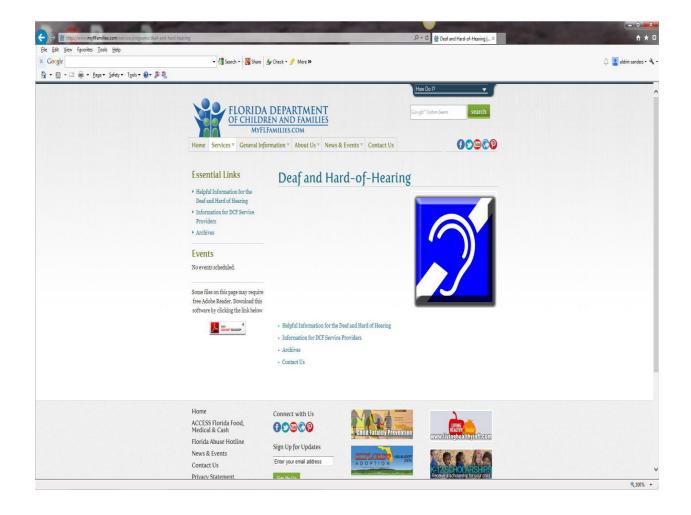
The Motiva Personal FM Listening System is for large groups and meetings. Like the Pocketalker, the Motiva Personal FM Listening System amplifies sound. It comes with a transmitter, microphone and two receivers with ear buds or a headphone. Use this device to communicate with customers who are Hard-of-Hearing at a table or in a meeting at a distance from 10 feet or more. The Motiva Personal FM Listening System has a built in microphone.

How to use the Motiva Personal FM Listening System: A detailed and illustrated instruction card is attached to the inside of the Motiva zippered case to guide you through the setup process.

Check the Motiva Personal FM Listening System *before* you meet a customer to see that it has all the parts and is working correctly. Follow the instructions inside the case for proper functionality. Turn it on, have your customer insert ear buds or headphones. Test and adjust the volume as necessary. Ask if this improves their hearing. Continue with your discussion, checking now and then to see if they can hear properly.

Once you have completed your meeting, remove the batteries from the transmitter and receiver, dispose of the used ear buds or headphone covers, gather all the components of the Motiva and return them to the zipper case. Return the set to the appropriate place when finished.

The instructional guides and job aids for operating the assistive listening devices may also be found on the DCF Internet Website under Administration/Service Delivery for the Deaf or Hard of Hearing section.



We have posted for your convenience on the DCF Internet Website @ http://www.myflfamilies.com/service-programs/deaf-and-hard-hearing additional resources that will help you with Service Delivery for individuals who are Deaf and Hard of Hearing. Look on the left side of the internet page under quick links for the small banner "Service Delivery for the Deaf and Hard of Hearing."

Click on that banner and look again on the left side bar for numerous resources that will assist you when serving our customers and companions who are deaf or hard-of-hearing. The instructional guides and job aids for operating the assistive listening devices are located under "Assistive Listening Device (ALD) Pilot Central Region." You'll also find the Process Map for Accessing ALD equipment on that page.

The following Reference pages is from the 2019 Statewide Auxiliary Aids Plan.

DIRECTORY OF AGENCIES AND ORGANIZATIONS

The following agencies or organizations may be able to assist in ensuring accessibility for individuals with disabilities or Limited English Proficiency:

Agency/Provider	Telephone	TDD/TTY/800	URL/Email/Address
Ability1st Interpreter Listing	(850) 575-9621	TDD/TTY	http://www.ability1st.info/
Services ⁶	ext.120	(850) 576-	
	(850) 298-8793 video	5245	
AbleData Assistive Technology	phone or voice calls)	703-992-8313	www.abledata.com
Abiebata Assistive Technology	Phone - 1-800-227-	703-992-0313	www.abiedata.com
	0216 Fax -703-356-8314		
	T	1	
Absolute Quality Interpreting	(813) 785-1214		http://www.aqiservices.com/
(AQI) ⁷ Contact: Lisa Schaefermeyer	voice/text (813) 200-3469 fax		infor@AQIservices.com
Certified; Suncoast Region	*Provides video		
Gertified, Garleodast Region	remote interpreting		
	services.		
Accessible Communication for the	Sunrise: 954-578-	(954) 347-	http://www.acdasl.com/
Deaf; Lisa Gauntlett	3081	5749	
	Tampa: 813-926-0008		
	Video Ph: 954-519-		
Access On Time	2975		
Access On Time [Language & Logistics]	888-748-7575 (407) 330-9113		www.accessontime.com 3210 Lake Emma Road,
[Language & Logistics]	(407) 330-9113		Suite 3090
			Lake Mary, Florida 32746
ADA Help (Broward)	954-357-6500		http://www.broward.org/Inte
, , ,			rgovernmental/ADA/Pages/
			<u>Default.aspx</u>
			115 South Andrews Ave.,
			Room 426/427
			Ft. Lauderdale, Florida 33301
Advocacy Center for Persons with	(850) 488-9071	(800) 346-	http://www.disabilityrightsflo
Disabilities	(800) 342-0823	4127	rida.org/
	(===, = := ====	1	

904-588-5583

Agape Interpreting Services, Inc.

5319 Cypress Links Blvd.

Elkton, FL 32033

http://www.agapeinterpretin

diandria@agapeinterpreting

g.com/

.com

⁶ Ability1st keeps an up-to-date listing of interpreters available in the Panhandle area. The list is available to the community upon request and to all deaf and hard of hearing people in our community. It is meant to be used as a resource to doctor's offices, social security office, etc. when an appointment is being made.

⁷ "Absolute Quality Interpreting Services, LLC is an agency that provides exceptional and professional sign language interpreting services in all settings while focusing on outstanding practices with our clients, consumers and independent contractors." Provides services statewide 24 hours a day, 7 days a week.

A La CARTe Connection	1-888-900-3239		http://alacarteconnection.co
Gina P. Garcia, RPR, CRR, CCP	1 000 300 3233		m/remote-services/
			office@alacarteconnection.
			<u>com</u>
Albors and Associates Language	(800) 785-8634		http://www.alborslanguages
(Face to Face) Interpretation			.com/index.html
(LEP) & Translation			5971 Brick Ct. Suite 200
			Winter Park, Fl 32792
American Foundation for the Blind	(212) 620-2000	(800) 232-	http://www.afb.org/default.a
		5463	SDX
Audiology – Easter Seals	(386) 255-4568		http://www.easterseals.com
			/fl-vf/our-
			programs/childrens-
			services/audiology.html
			1219 Dunn Ave, Daytona
Birnbaum Interpreting Services	(204) 507 0005	(800) 471-	Beach, FL 32114 http://www.bisworld.com/
(BIS) ⁸	(301) 587-8885 (301) 565-0366 fax	6441	8555 16 th Street, Suite 400
(513)*	(301) 303-0300 lax	0441	Silver Springs, MD 20910
			www.bisscheduling.com
Bureau of Braille and Talking Book	(800) 226-6075		http://dbs.myflorida.com/
Library	(000) 220 0010		impin addini mendaredini
Canine Companions for	(407) 834-2555	(800) 572-	http://www.cci.org/site/c.cd
Independence	, ,	2275	KGIRNqEmG/b.3978475/k.
			3F1C/Canine_Companions
			_for_Independence.html
Center for Hearing &	(954) 601-1930	(954) 601-	http://chchearing.org/
Communication, Kim Schur		1938	2900 W Cypress Creek Rd.
	(0.7.1) =00.0100		Fort Lauderdale, FL 33309
Center for Independent Living of	(954) 722-6400		http://www.cilbroward.org/
Broward			
Center for Independent Living of	(352) 378-7474	(800) 265-5724	www.cilncf.org
North Central Florida	(332) 370-7474	(000) 203-3724	www.cimer.org
TVOTAT CONTRACT TOTAL			
Center for Independent Living of	(850) 595-5566	(877) 245-2457	http://www.cil-drc.org/
Northwest Florida	(000)	(011) = 10 = 101	in particular and a second
Center for Independent Living of	(305) 751-8025 Voice		http://www.soflacil.org/ Email
South Florida (Auxiliary Aids and	(305) 751-8891 TDD		info@soflacil.org
Services for persons with	(305) 751-8944 Fax		_
Center for the Deaf and Hard of	(941) 366-0260		http://www.ccdhh.org/
Hearing of Manatee/Sarasota			dcarlton@ccdhh.org
(Sarasota) Covering Manatee and			
Center for the Visually Impaired	(386) 253-8879	(800) 227-	http://www.cvicentralflorida.
		1284	org/

⁸ Southeast Region and Southern Region has a contract with this agency.

Coalition for Independent	Living	(772) 485-2488		http://w	ww.cilo.org/
Options, Inc		(866) 506-4510 Fax		Martin County	
Coalition for Independent Living		(772) 878-3500			ww.cilo.org/
Options, Inc	Living	(772) 878-3344	Fax		ucie / Okeechobee
Options, me		(112) 010 0044	ı ux	Countie	
Coalition for Independent	Livina	(561) 966-4288			ww.cilo.org/
Options, Inc	g	(561) 641-6619	Fax	West Palm Beach	
Coda Link		(954) 423-6893		www.codalinkinc.com	
Sign Language for Deaf/H	lard of	(954) 423-2315			odalinkinc.com
Hearing					tirling Road, Suite 6
j ,				Cooper City, FL 33328	
Conklin Center for the Blir	nd	(386) 258-3441		http://w	ww.conklincenter.org/
		,		405 White St. Daytona Beach,	
				FL 32114	
Community Center for	941-366	6-0260	941-209-1108		http://www.ccdhh.org/
the Deaf and Hard of			Videophone		1750 17th St, Bldg F
Hearing (Manatee &					Sarasota,FL 34234
Sarasota)					
Community Center for	941-488	3-5709	941-244-5029		http://www.ccdhh.org/
the Deaf and Hard of			Videophone		623 Cypress Ave.
Hearing (Venice)					Venice, FL 34285
Deaf and Hard of	(386) 2	57-1700	TDD		http://www.easterseals.
Hearing Services of			(386) 257-		com
Volusia County			3600		/fl-vf/our-
			(800) 643- 2447		programs/adult- services/deaf-and-
			2447		hearing- services.html
					Dbdeafhh@aol.com
Deaf Communications	888-332-3266				http://www.deafcom.us/
Specialist/ David Bragg	000 002	2 0200			5955 SE Federal Hwy,
Specialist Bavia Bragg					PMB 351
					Stuart, FL 34997
Deaf and Hard of	727-853-1010		727-853-1014 (fax)		http://deafhhsfla.org/
Hearing Services of			866-685-9477		8610 Galen Wilson Blvd
Florida, Inc. (Port			(toll free)		Building B, Suite 100
Richey)					Port Richey, FL 34668
Deaf Service Center of	(239) 40	61-0334	TTY (239)		www.dsc.us
SW Florida			461-0438		1860 Boy Scout Dr
Fort Myers					#B208
				<u> </u>	Fort Myers,FL
Deaf Talk, LLC		(321) 352-7778 Voice		www.deaftalkllc.com	
[Nationally Certified		(407) 233-0889		Winter Garden, Florida	
Interpreter/Trilingual Interpreters		(888) 315-3181 Fax		Serving Central Florida	
and Interpreters]		(222)		1	
Division of Blind Services		(850) 245-0300		http://dbs.myflorida.com/	
Division of Venezional Bullet		(800) 342-1828			
Division of Vocational Rehab.		(800) 451-4327 (850) 245-3399		www.rehabworks.org	
Eterpreting Solutions (24		(855) 910-3600		http://www.eterpreting.com/	
Language interpreting ser		40.0004	TTV		Iulia @fadaira - Usa ara
Family Center on	(727) 549-6664		TTY Julie@fc		Julie@fcdpinellas.org
Deafness	1				

(Pinellas Park) Covering	(727) 54	47-7837 Fax	(727) 549-6664		6883 102nd Ave N.
families in Pinellas	,		,		Pinellas Park, FL 33782
County Florida Alliance for	(850) 487-3278		TDD: (877) 506-2723		http://faast.org
Assistive Services and Technology		75-4216 Fax	100. (877) 300-	2123	http://laast.org
Florida Clearing House	(850) 92	22-4103	TDD		http://www.myfloridalega
on Disability Information	(850) 4°	14-8908 Fax	(877) 232-4968		I.com/vicdirect.nsf/Ninth
					+Judicial+Circuit/78FBB
					7781F0298DD85256AD B004507E1
Florida Governors'	(850) 22	24-4493	Voice or TDD (8	88) 838-	www.abletrust.org
Alliance for the			2253		
Employment of Disabled					
Individuals Florida Keys, Center for		(205) 452 2404		1 1101011 00	official org/
Independent Living		(305) 453-3491 (305) 453-3488 I	Eav (877) 335	www.sc	oflacil.org/
Independent Living		0187 Toll Free	ax (077) 555-		
Florida Real-time/Caption		(954) 767-6363		http://w	ww.stenosearch.com/_co
ERR, CCP, CBC		(954) 680-776(F	AX)		art_reporters.htm#Florida
Tanya Ward English			,		_Providers
(CART)					floridarealtime.com
Florida Relay Services		1-800-222-3448	TTY: 1-888-447-	5620	www.ftri.org
7-1-1		er Care: 1-888-			
		51 VP: 1-850-			
Florida School for the Dea	270-60°	16 904-827-2200 V	oigo 9 toyt	varau fo	L db.k12.fl.us
Blind	ai & trie	904-827-2200 Vi		www.is	ub.K12.II.uS
Florida Vocational	(850) 24	45-3399	(800) 451-4327		http://www.rehabworks.
Rehabilitation		I (== 1) === == 1		T	org/
Glades Initiative	0	(561) 996-3310		http://w	ww.gladesinitiative.org/
Julio Mariaca, Sign Langu Language Interpreter	lage &				
Hearing Impaired Persons	Center	(941) 743-8347		TTY	
of Charlotte County	Conto	(341) 743 0347			43-9286
Independence for the Blin	d of	(850) 477-2663			west.org
West Florida, Inc.					
Institute For Cultural Com		(800) 654-7064		*Call C	enter use assigned code
(Language Line Solutions)				
Language only	/A CI	(205) 204 0555		معرواه والمراد	·
Interpreters Network Inc. Translation and Language		(305) 381-9555		jsbdom	in
Interpretation)	5				
Jackson Memorial	(305) 39	<u>1</u> 55-8059	TDD	<u> </u>	http://research.gallaudet
Hospital Mental Health	(555) 50	JO 0000	(305) 355-8066		.edu/resources/mhd/det
Hospital Center			(222, 222 2000		ails/114/
Outpatient Program for					
Deaf/Hard of Hearing					
Individuals					
Language Line, Inc.		(866) 874-3972			nguageline.com
Language Speak Inc.		(305) 668-9797		www.lai	nguagespeak.com
(Translation, Interpreters,					
C.A.R.T, and ASL)	ation)	(220) 274 5700		http://w	www.lotenook.com/
LeChateau (Court Transla Lew Balaban (CART)	auon)	(239) 274-5700 (954) 767-0361		http://www.letspeak.com/ ibalaban@bellsouth.net	
Lew Dalaball (CAN I)		Phone & Fax		ivaiavai	า 🕾 มิธิแจบนแก. กิซิโ
1		i none a rax			

Light House of the Big Bend (formerly FIRE)9 Contact: Wayne Warner	(850) 94	942-3658 ext. 210 (888) 827-603			www.firesight.org Info@lighthousebigbend .org 3071 Highland Oaks Terrace Tallahassee, Florida 32301	
Lighthouse for the Blind		Phone: 561-586-5600 Fax: 561- 845-8022		es.org/	http://www.lighthousepalmbeach es.org/ info@lighthousepalmbeaches.org	
Lighthouse for the Blind o Dade	f Miami-	(305) 856-2288		http://miamilighthouse.org/Florida _Heiken_Program.asp		
Link Translations and Interpretation, Inc. (Transl Interpretation Services)	ation &	(305) 790-9071 877-272-5465 Fax: 954-433-5994		www.linktranslations.com Itranslate@aol.com 16560 NW 1st St. Pembroke Pines, FL 33028		
MacDonald Training Cent (Tampa)	er	(813) 870-1300			http://www.macdonaldcenter.org/	
MB Interpreting – Nationa [Molly Bartholomew]	I ASL	(239) 980-1192		molly.bartholomew.nic @gmail.com Lake county		
McNeil Technologies/Telelangua	ge. Inc.	(888) 983-5352 (800) 514-9237		www.telelanguage.com		
Miami Dade City Disability Svc. & Independent Living		(305) 547-5444 (305) 547-7355 Fax		http://www.miamidade.gov/social services/disability-services- elderly.asp		
Miami Lighthouse for the Blind Visually Impaired, Inc.		(305) 856-2288		http://miamilighthouse.org/		
Nationwide Interpreter June Backer Sign Language for Deaf/H Hearing	lard of	(888) 647-9788 (561) 363-0594 (561) 635-4737 (after hours) PO Box 272142 Boca Raton, FL 33427-2142		272142 aton, FL		
Pacific Interpreters		(503) 445-5500 (800) 311-1232		http://www.pacificinterpreters.com/		
Partners In Communications Post Office Box 15454 Tallahassee, Florida 32317-5454		,,	(850) 942-6882 or after hours (850) 531-7452			
Professional Interpreting Services for the Deaf, Inc.		ph: 850-791-0840 voice/text alt: 850-512-1540 Video Phone		http://www.professionalinterpreting.biz/home		
Purple Language (Tampa) Contact: Kimberly Shank		(813) 793-4034 (813) 931-6753		http://www.purple.us/tampa		
Registry of Interpreters for the Deaf [RID]		38-0030 38-0454 Fax	TTY (703) 838-0459	<u>'</u>	http://www.rid.org (Search for a list of all Certified Interpreters in Florida) 333 Commerce Street	

Russ Tech Language Services.10 1338 Vickers Drive Tallahassee, Florida 32303		(850) 562-9811 (850) 562-9815 Fax		www.russtechinc.com	
Seven Languages Translating (Translation, Interpreters and audio equipment)		(305) 374-6761		http://www.sevenlanguages.com/ 19 W. Flagler St. Suite 806 Miami, FL 33130	
Sign Language Interpreter Services Line (North Central Florida)		(877) 629-8840 (352) 378-7474		http://cilncf.org/	
Sign Language Services,	Inc	(850) 912-6811 Main Office (850) 232-3538 (24 hour On-call Cell)		Request_SLS@yahoo.com	
Signs of Interpreting, LLC		(904) 207-0290		www.signsofinterpreting.com	
Sign Language Associates (Brandon)	(800) 75	52-5777	TTY (301) 946-9710		http://www.purple.us/ SLATampaBay@ signlanguage.com
Sign Language Interpreters Jacksonville		(904) 502-6593		http://www.sliagency.com/reques t.htm	
SignOnVRI – Video Remote Interpreting	(206) 63	32-7100 Voice 32-0405 Fax 45-7434 VP	(866) 688-7100		130 Nickerson Street Suite 107 Seattle, WA 98109 info@signonasl.com www.signonasl.com
Sorenson Communications (Video Relay)		(801) 287-9400		http://www.sorenson.com/	
Speech Therapy – Easter Seals		(386) 255-4568		http://www.easterseals.com/our- programs/medical- rehabilitation/speech-and- hearing-therapy.html	
Tavia Mays Nationally Certified Sign Language		(772) 240-8655		taviamays@gmail.com Fort Lauderdale/West Palm Beach/Port Saint Lucie	
The Center for Independent Living		Voice: (850) 575-9621 VP: (850) 298-8793 Fax: (850) 575-5740		http://www.ability1st.info/ 1823 Buford Court Tallahassee, Florida 32308	
Translators & Interpreters of the Treasure Coast (formerly known as Translations USA)		HQ: 772-223-2101 or 772-344- 5930 Rose Rosario: 772-418-2828		www.trans-usa.org 1025 SW Martin Downs Blvd. Suite 202 Palm City, FL 34990	

LANGUAGE LINE SERVICES

Language Line, Inc. provides interpreter services to clients with Limited English Proficiency (LEP) as mandated by federal and state civil rights regulations.

There is a fee for services provided through Language Line, Inc. Each program will be charged for their use of the telephone interpreter services. Telephone interpreter services can be accessed 24 hours a day by following these instructions (unless alternative contracts are in place) when placing a call to a non-English speaker, begin at step 2:

When receiving a call:

1. Place the non-English speaker on hold.

2. Dial: 866-874-3972

- 3. This is an automated answering system. Please have your 6-digit client ID available as well as the language needed, and your name.
- 4. Once an interpreter has been added to your call, provide your information in three to four sentences in a logical order so the interpreter can retain the information and interpret it accurately to your LEP client.
- 5. Please inform the interpreter if you are using a hand held phone, versus a speakerphone, so they will allow time for the phone to be passed back and forth, before relaying the information.

Note: To access the Language Line Tutorial: http://www.languageline.com/training.

If you are not a language line Customer, you can contact them at:

- Call them at 1-800-752-6096 option 4
- 1-831-648-7548 (International)
- See their Frequently Asked Questions
- Open an Account

VIDEO REMOTE INTERPRETING

A video telecommunication service that uses devices such as web cameras or videophones to provide sign language or spoken language interpreting services. This is done through a remote or offsite interpreter, in order to communicate with persons with whom there is a communication barrier. It is similar to a slightly different technology called video relay service, where the parties are each located in different places. Contact Language People at www.languagepeople.com or (707) 538-8900 for additional information.

ACKNOWLEDGEMENT ADA Section 504

By signing this form I acknow. Aids Plan and that I am famili Disabilities Act (ADA) Section	ar with the requirements	of the Americans with
Disabilities flot (11211) Section	Joq of the Rendomination	1101.
Employee Signature	Date	
Employee Print Name		